

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 117 (1999)  
**Heft:** 48

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Ja,  
Ich will auch  
EasiLink Kunde werden.

ISDN  
ISDN

Schw. Ingenieur + Architekt



**Wenn Sie als Unternehmer die Nase vorn  
haben wollen, können Sie Multilink Angebote  
gegen den Wind riechen.**



**multilink**  
Ihr Link zur besseren Verbindung.

Als Unternehmer muss man täglich Entscheidungen treffen – und zwar die richtigen. Wer sich bei uns als EasiLink Kunde registrieren lässt, reduziert massiv seine Telefonrechnung – sie wird bis zu dreimal günstiger als bei Swisscom. Ansonsten bleibt alles beim Alten: Ihre Telefonnummer, Ihr Apparat und Ihr Anschluss. Es gibt bei uns weder Vertragslaufzeiten, noch Kündigungsfristen, noch Abgebühren. Sie bezahlen nur Ihre Telefongespräche. Ausserdem gibt es Volumenrabatt auch auf alle Telefonate in Ihren Filialen. Und jeden dritten Monat 3% Treuerabatt zusätzlich. Multilink ist die einzige schweizerische Telefongesellschaft mit der Kompetenz der Deutschen Telekom und France Télécom im Rücken.

	Nacht: 18-8 Uhr	Tag: 8-18 Uhr	Einheitstarif	Swisscom zum Vergleich**
	Wochenende und	Mo-Fr		
	Feiertage			
Schweiz	<b>8 Rp./Min.</b>	<b>12 Rp./Min.</b>		
Festnetz auf Mobilnetz Schweiz			<b>40 Rp./Min.</b>	79 Rp./Min.
Deutschland/Frankreich			<b>15 Rp./Min.</b>	49 Rp./Min.
Italien/Österreich/Grossbritannien	<b>*20 Rp./Min.</b>	<b>*22<sup>5</sup> Rp./Min.</b>		49 Rp./Min.
USA/Kanada	<b>*20 Rp./Min.</b>	<b>*22<sup>5</sup> Rp./Min.</b>		49 Rp./Min.

gültig ab 1.12.1999

\* inkl. Länderrabatt

\*\* Swisscom-Preise Stand 30.9.1999

Melden Sie sich sofort an: [www.multilink.ch](http://www.multilink.ch) oder

**0800 685 800**

# Vorfabrizierte Sanitärzellen



## Unsere Stärken sind Ihre Vorteile:

- Ein Vertragspartner für alle Arbeiten im Badezimmer
- Kompetente Planung durch unsere Experten
- Individuelle Ausrüstung nach Kundenwunsch
- Witterungsunabhängige Produktion
- Inspektion der Anlage in unserem Werk
- Festpreisgarantie
- Reduktion des Baustellenpersonals

**Bauzeitverkürzung bis 3 Monate !**

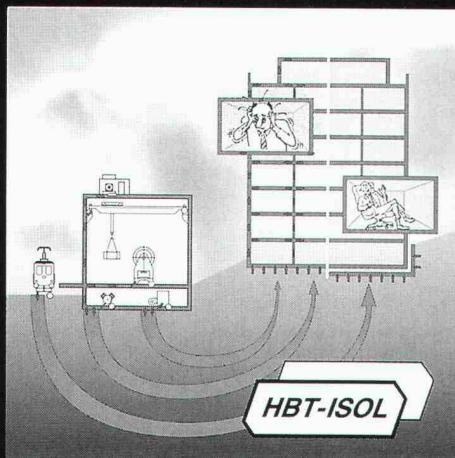
## Ihr nächster Ansprechpartner:

**Element Spannbetonwerk AG** Tafers  
Mariahilfstrasse 25, 1712 Tafers  
Tel.: 026/ 494 77 77, Fax: 026/ 494 77 78, e-mail:  
esat@element.ch

**Element Spannbetonwerk AG** Zürich  
Birmensdorferstrasse 55, 8004 Zürich  
Tel.: 01/ 242 42 15, Fax: 01/ 242 42 17, e-mail: esaz@element.ch

Mehr Informationen im Internet: [www.element.ch](http://www.element.ch)

## Lärmschutz Körperschalldämmung



## Erschütterungsschutz Schwingungsdämmung

Für Sie planen, liefern  
und montieren wir  
wirksame,  
wirtschaftliche  
Lösungen

**HBT-ISOL AG**  
5620 Bremgarten AG 2

Tel. 056 648 41 11  
Fax 056 648 41 18

Internet  
<http://www.laermschutz.ch>



Als erster reiner Produktions- und Montagebetrieb  
der Schweiz für

## METALLFENSTERBÄNKE METALLFENSTERZARGEN



- sind wir nach ISO 9002 zertifiziert, den Qualität und Kundenzufriedenheit ist uns wichtig!
- bieten wir Ihnen einen 72 Std. Fensterbank-Fabrikations-Service an.

**Interessiert?** Kontaktieren Sie uns unter:

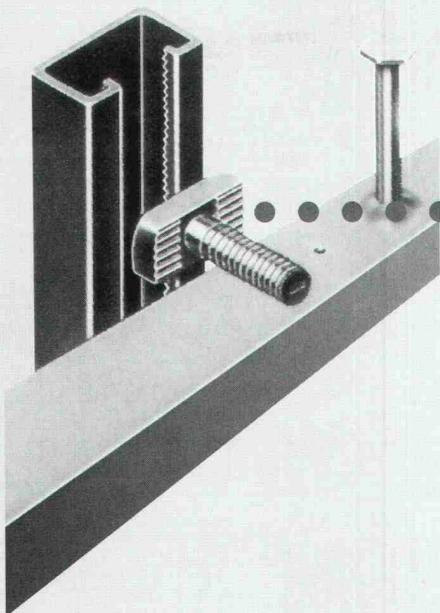
**KREBU-Metallfensterbänke AG**

Sägebachweg 28

3114 Oberwischtrach, Tel. 031/781 08 41, Fax 031/781 15 59, Internet: [www.krebu.ch](http://www.krebu.ch), E-Mail: jb@krebu.ch

# MOBATEC

## Verankerungstechnik



Die ideale Basis –  
HALFEN-Ankerschienen



Ein Unternehmen der Halfen-Gruppe

Die geprüften Ankerschienen vom weltweit wichtigsten Anbieter Halfen sind die ideale Basis für montagefreundliche, justierbare Befestigungen aller Art. Verzinkt und in rostfreiem Stahl.

MOBATEC – Kompetenter Partner für Befestigungs- und Verankerungstechnik.

25.-29.1.2000

**SWISS BAU 2000**  
Messe Basel.  
Halle 1.1 Stand D14

Gerne senden wir Ihnen  
unsere Dokumentation!

Mobatec AG  
Buchstrasse 6  
8112 Otelfingen  
Tel. 01 / 884 68 68  
Fax 01 / 845 13 13  
mobatec@bluewin.ch

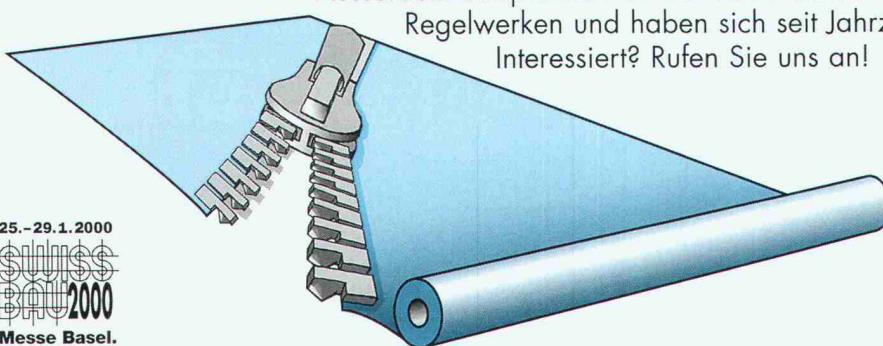
Mobatec SA  
En Budron E9  
1052 Le Mont  
Tel. 021 / 652 78 61  
Fax 021 / 652 78 78

# VERLEGEREUNDLICH

## SUCOFLEX-DACHDICHTUNGSBAHNEN

lassen sich einfach, schnell und sicher verschweißen. Auch Detaillösungen können auf Grund hoher Materialflexibilität mühelos auf der Baustelle realisiert werden.

Ausserdem entsprechen SUCOFLEX Dachdichtungsbahnen den relevanten Regelwerken und haben sich seit Jahrzehnten in der Praxis bewährt.  
Interessiert? Rufen Sie uns an!



25.-29.1.2000  
**SWISS BAU 2000**  
Messe Basel.  
Halle 212, Stand B36

**HUBER+SUHNER**

HUBER+SUHNER AG  
Bereich Dichtsysteme  
CH-8330 Pfäffikon/ZH  
Tel. +41 (0)1 952 25 51  
Fax +41 (0)1 952 22 10  
www.hubersuhner.com

Sich weiterbilden - weiterkommen!

**Sia FORM**

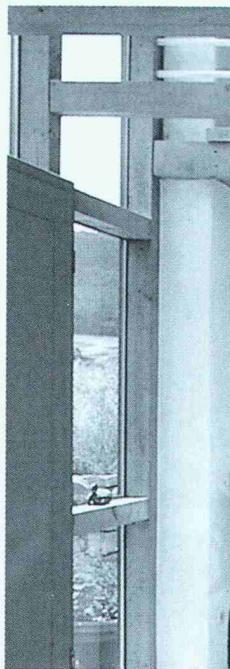
Berufsbegleitende Weiterbildung für Ingenieure und Architekten



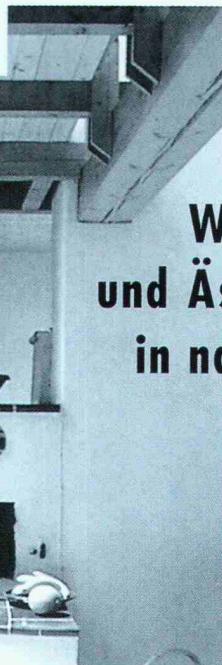
für topgesteuerten Rauchzug

**SIRIUS**  
**Kaminhut**

Info:  
Ohnsorg Söhne AG  
Knonauerstrasse 5  
6312 Steinhäusen  
Telefon 041/741 1171  
Telefax 041/741 3500



## Holzbau und Gips



**Wirtschaftlichkeit  
und Ästhetik  
in natürlicher Symbiose**



EFH: Renggli Hausbau AG, Schötz

### Mehr Informationen:

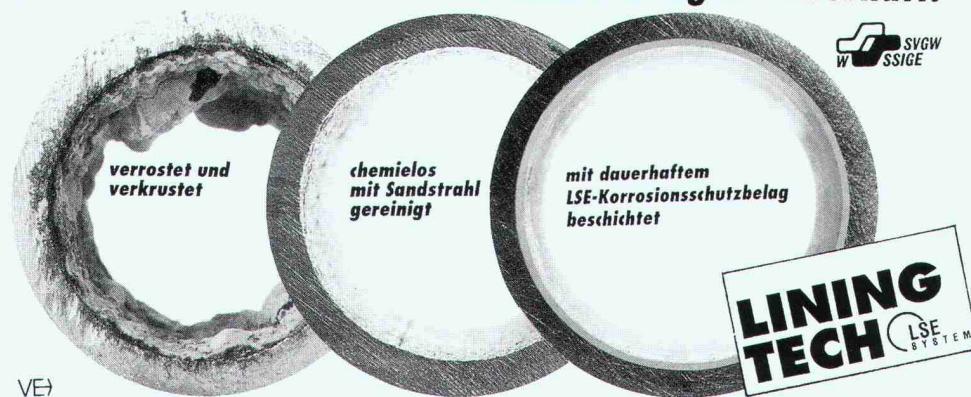
**Tel. 061/416 44 44.** Immer mehr Menschen wollen preiswerter und gesünder wohnen. Als wirtschaftliche und baubiologisch wertvolle Materialien bilden Holz und Gips das natürliche Traumpaar, um ökologisch sinnvolle Wohnräume rationell und kostengünstig zu erfüllen.

Die führenden Gipsprodukte und Trockenbausysteme von Knauf verfügen über ausgezeichnete Brand- und Schallschutz- sowie Dämmeigenschaften. Das breite Sortiment lässt keine Wünsche an einen ästhetisch anspruchsvollen Innenausbau offen.

Knauf AG/SA, Schorenweg 9, 4144 Arlesheim

**KNAUF**

## LINING TECH saniert rostende Rohrleitungen dauerhaft!



LINING TECH AG saniert seit über 10 Jahren mit dem LSE-System und hat als ältestes Unternehmen für Rohrinnensanierung grösste Erfahrung. Sie kann für ihre Sanierungen bewiesene Garantien geben, denn das LPM-Labor bestätigte eine unveränderte Qualität des LSE-Korrosionsschutzes in Rohren, welche über 10 Jahre im Einsatz waren. Die geprüften Rohrstücke stammen aus verschiedenen Objekten, die Lining Tech damals sanierte. Diese Sicherheit für die Dauerhaftigkeit der Sanierung kann nur Lining Tech bieten.

LINING TECH AG, Seestr.205, 8807 Freienbach/sz  
Tel.01/7848085, Fax 01/787 51 77  
[wwwliningtech.ch](http://wwwliningtech.ch), [info@liningtech.ch](mailto:info@liningtech.ch)

## Vorwärtskommen

**Langfristige Wachstumsziele werden nicht ohne Werbung erreicht. Inserate im «Schweizer Ingenieur und Architekt» bilden die Vorhut für die Marktpräsenz von morgen.**

## Stellenangebote



SWISSHAUS, die Generalunternehmung für zielorientierte, kommunikative und dynamische Bauprofis, die weiterkommen wollen.

Aktuell suchen wir in der Region Zürich-West (Raum Baden – Aarau) unseren zukünftigen

### Planungs- und Filialleiter

mit einer Grundausbildung als Architekt oder Bauleiter;

sowie sein motiviertes, zukunftsorientiertes Team:

einen **Architekten** als Planungsleiter;

einen **Hochbauzeichner**

idealermweise ArchiCAD-Erfahrung,

einen **Bauleiter**

und zur Unterstützung einen **Junior-Bauleiter**.

Der Mensch im Mittelpunkt – wollen Sie dazugehören?

**Wir gründen eine neue Filiale  
– eine nicht alltägliche Chance für Sie!**



All unsere Mitarbeiter und Mitarbeiterinnen müssen Erfahrung im Einfamilienhausbau und Flair für Menschen mitbringen. Ausgeprägte Kommunikations-, Management- und Führungsfähigkeiten müssen Sie auszeichnen, damit Sie in der Lage sind, diese nicht alltägliche Herausforderungen anzunehmen.

Beste Einarbeitung, sowie eine professionelle Organisation sind die Basis für eine langfristige, partnerschaftliche Zusammenarbeit mit attraktiven Zukunftsperspektiven.

Unser beauftragter Personalberater freut sich auf Ihre Kontaktnahme.  
MTM-Consulting, Herr Daniel Bolt, Rosenbergstrasse 87, 9000 St.Gallen  
Tel. 071 242 63 39, info@mtm-consulting.ch

**Menschen & Teamorientiertes Mitarbeiter**



### Wir bauen die Zukunft

Die AlpTransit Gotthard AG ist mit Projektierung und Bau des Gotthard- und Ceneri-Basistunnel beauftragt. Weitere Informationen finden Sie unter [www.alptransit.ch](http://www.alptransit.ch)

Für unser Team in **Sedrun** suchen wir einen

### Bauingenieur

Als Mitarbeiter der Oberbauleitung bearbeiten bzw leiten Sie selbständig Projektbestandteile und führen mit dem Chef der Oberbauleitung die örtliche Bauleitung sowie die Bauunternehmungen. Sie sind verantwortlich für die Einhaltung von Qualität, Kosten und Termine.

#### Ihr Profil

Sie haben eine Ausbildung als Ingenieur ETH/HTL mit Erfahrung in der Bearbeitung von Untertagbauten. In einem dynamischen Team können Sie Ihr Fachwissen einsetzen und erweitern. Zu Ihren Stärken gehören Teamfähigkeit und Verhandlungsgeschick.

#### AlpTransit Gotthard AG

Möchten auch Sie mitwirken am Bau der Zukunft?  
Anita Fuhrer  
Zentralstrasse 5  
CH-6003 Luzern  
Herr Stefan Flury, Tel. 041 875 77 01, gibt Ihnen gerne weitere Auskunft. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen mit den üblichen Beilagen.

**Erfolgreich inserieren im  
«Schweizer Ingenieur und Architekt»**



Wir sind eine Stahlbauunternehmung mit rund 50 Mitarbeitern. Im Internet unter [www.stahlbau.ch](http://www.stahlbau.ch) finden Sie weitere Infos über unsere Unternehmung. Zur Vervollständigung unseres Teams suchen wir einen

## Projektleiter Stahlbau

Die Schwerpunkte dieser Funktion liegen bei

- Offertbearbeitung
- Mithilfe bei der Akquisition
- Auftragsabwicklung

Wir bieten eine anspruchsvolle, selbständige Tätigkeit mit Arbeitsplatz in Jona, der privilegierten Wohnlage am Oberen Zürichsee. Gerne erwarten wir Ihre Bewerbungsunterlagen, um anschliessend mit Ihnen über diese anforderungsvolle Tätigkeit sprechen zu können.

### Schneider Stahl- und Kesselbau AG

St. Dionys 15  
8645 Jona  
Tel. 055 212 39 39

[schneider@stahlbau.ch](mailto:schneider@stahlbau.ch)  
Fax 055 212 52 59

Unser etabliertes Ingenieurbüro mit zwölf Mitarbeitern ist in den Bereichen konstruktiver Ingenieurbau, Bauwerkserhaltung, Planung, Projektierung und Bauleitung von Infrastrukturanlagen sowie im Gemeindeingenieurwesen tätig.

Per sofort oder nach Vereinbarung suchen wir für den Fachbereich Konstruktion und Bauwerkserhaltung, sowie zur Unterstützung für Aufgaben im kommunalen Tiefbau eine/n

## Bauingenieur/in HTL

Haben Sie Berufserfahrung im konstruktiven Ingenieurbau und fundierte Kenntnisse im Tiefbau und sind Sie sich gewohnt Probleme auch mit EDV-Einsatz zu lösen, in einem kleineren Team zu arbeiten, sind flexibel und initiativ und sind Ihnen auch unternehmerisches Denken und Kommunikation mit Auftraggebern wichtig, so freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit den üblichen Unterlagen.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Tätigkeit in einem kollegialen Arbeitsklima.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Arthur Bozzola.

### Gut Bozzola + Partner AG

Bauingenieure und Planer  
Bergstrasse 9, 8910 Affoltern a.A.  
Tel. 01 - 761 45 45, E-Mail [gbp@bluewin.ch](mailto:gbp@bluewin.ch)



## Wir bauen die Zukunft

Die AlpTransit Gotthard AG ist mit Projektierung und Bau des Gotthard- und Ceneri-Basistunnel beauftragt. Weitere Informationen finden Sie unter [www.alptransit.ch](http://www.alptransit.ch)

Für unser Team in **Faido** suchen wir einen

## Ingenieur

Sie unterstützen die Oberbauleitung in Bereichen wie Materialbewirtschaftung, Submissions- und Vertragswesen. Als QS-Leiter sind Sie verantwortlich für die Anwendung und Durchsetzung der QM-Instrumente der Gesamtprojektleitung.

### Ihr Profil

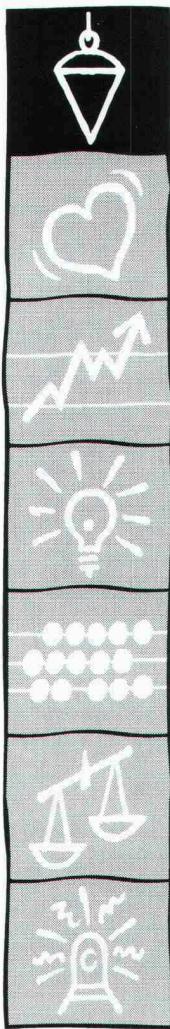
Sie haben eine Ausbildung als Ingenieur ETH/HTL mit Erfahrung in der Projektierung/Ausführung von Bauarbeiten. In einem dynamischen Team können Sie Ihr Fachwissen einsetzen und erweitern. Sie sind italienischer oder deutscher Muttersprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache.

### AlpTransit Gotthard AG

Anita Fuhrer  
Zentralstrasse 5  
CH-6003 Luzern

Möchten auch Sie mitwirken am Bau der Zukunft?

Herr Stefan Flury, Tel. 041 875 77 01, gibt Ihnen gerne weitere Auskunft. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen mit den üblichen Beilagen.



### Prägen Sie Basels Stadtbild.

Engagieren Sie sich für Basel und machen Sie Karriere beim grössten Arbeitgeber der Region. Das Baudepartement sucht einen/ eine

#### **Raumplaner/in (80-100%)**

Sie bearbeiten den Kantonalen Richtplan gemäss Raumplanungsgesetz. Sie führen das Sekretariat der kantonalen Richtplanungskommission und organisieren die Information und Zusammenarbeit mit allen Betroffenen. Zum Aufgabenbereich gehören auch Stellungnahmen zu den Richtplanungen der Nachbarkantone und -gemeinden sowie zu den Konzepten und Sachplänen des Bundes. Wir freuen uns auf Bewerber/innen mit einer Ausbildung als Raumplaner/in HTL und entsprechender Berufspraxis.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen der Abteilungsleiter, Herr Peter Frey, Telefon 267 92 23, gerne zur Verfügung.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte an: Baudepartement Basel-Stadt, Personalabteilung, Postfach, 4001 Basel.

**Baudepartement Basel-Stadt**  
**Bei uns können Sie etwas bewegen.**

J1069925

b003690767

Wir suchen eine(n) vielseitig interessierte(n)

#### **BAUINGENIEUR/IN** **als Sachbearbeiter und Projektleiter**

Wir setzen auf neue Technologien. Unser kleines Team ermöglicht viel Freiheit und Selbständigkeit in der Projektierung von Baugruben, Stützmauern, Rutschsanierungen und speziellen Grundbauarbeiten.

Angebote unter Chiffre SIA 48820 an Senger Media AG, Postfach, 8032 Zürich.

**Inserate bitte frühzeitig aufgeben!**

# **Stelle FREY!**

Die Emil Frey AG ist ein führendes Unternehmen der Automobilbranche mit rund 2000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Zusammen mit ihren Tochterfirmen importiert und verkauft sie Fahrzeuge aus Japan, Grossbritannien, den USA und Korea. Mit 30 eigenen Garagen und einigen anderen Betrieben ist sie in der ganzen Schweiz vertreten.

Unsere Bauabteilung braucht dringend Verstärkung! Deshalb suchen wir für die Betreuung unserer zahlreichen Neu- bzw. Umbauten in der Deutsch- und in der Westschweiz eine erfahrene Persönlichkeit als

## **Architekt ETH/HTL**

(oder gleichwertige Ausbildung)

In dieser anspruchsvollen Position sind Sie direkt dem Direktor unserer Bauabteilung unterstellt.

**Anforderungen:** Sie sind eine innovative und flexible 30- bis 40-jährige Persönlichkeit, die sehr selbstständig agieren und unternehmerisch handeln will. Loyalität, Verschwiegenheit, Einsatzfreude, Organisationstalent und Verhandlungsgeschick zeichnen Sie ebenso aus wie gute Umgangsformen. Außerdem haben Sie einige Jahre Erfahrung in einer ähnlichen Position sowie ausgezeichnete Deutsch- und Französischkenntnisse.

**Ihre Aufgaben:** Bauherrschaftsvertretungen, Planungen und Projektierungen, Arbeitsvergaben, Führung aller am Bau beteiligten Planer, Unternehmer und Handwerker, Baukostenkontrollen und Sicherstellung der Termine.

**Unser Angebot:** Sie haben die Chance, in einem dynamischen und äusserst erfolgreichen Unternehmen herausfordernde Aufgaben zu übernehmen. Kurze Entscheidungswege, effektive Umsetzungen und ein leistungsorientiertes Umfeld sind Ihre neuen Massstäbe. Es erwarten Sie ein den Leistungen entsprechendes Salär und ausgezeichnete Sozialleistungen.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann möchten wir Sie gerne kennen lernen. Senden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bitte an Toni Eglin, Personaldirektor der Emil Frey AG. Er freut sich auf ein persönliches Gespräch.



**Emil Frey Gruppe**

Personalabteilung, Badenerstrasse 600, 8048 Zürich  
01/495 21 11



# Wir bauen die Zukunft

Die AlpTransit Gotthard AG ist mit Projektierung und Bau des Gotthard- und Ceneri-Basistunnel beauftragt. Weitere Informationen finden Sie unter [www.alptransit.ch](http://www.alptransit.ch)

Für den Teilabschnitt **Faido** suchen wir einen

## Chef der Oberbauleitung

Sie führen mit Ihren Mitarbeitern die örtliche Bauleitung sowie die Bauunternehmungen und vertreten die Bauherreninteressen. Sie sind verantwortlich für die Einhaltung der Qualität, Termine und Kosten. Ihr Arbeitsort befindet sich in Faido.

### Ihr Profil

Sie haben eine Ausbildung als Bauingenieur ETH/HTL mit Erfahrung in der Projektierung/Ausführung von Untertagebauten. Ihr systematisches und ganzheitliches Denken ermöglicht Ihnen, komplexe Aufgabenstellungen effizient und erfolgreich umzusetzen. Zu Ihrer Stärken zählen Sie Verhandlungsgeschick und rasches Auffassungsvermögen. Sie sind italienischer oder deutscher Muttersprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache.

### AlpTransit Gotthard AG

Anita Fuhrer  
Zentralstrasse 5  
CH-6003 Luzern

Möchten auch Sie mitwirken am Bau der Zukunft?

Herr Stefan Flury, Tel. 041 875 77 01, gibt Ihnen gerne weitere Auskunft. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen mit den üblichen Beilagen.

# Weleco AG



Als spezialisiertes Unternehmen für Systemstahlbau im Hoch- und Tiefbau sind wir führend gesamtschweizerisch tätig. Wir berechnen, konstruieren, produzieren und montieren Stahlbausysteme für Strassen, Brücken, Wasserbau, Bahnen, Gewerbe- und Wohnhäuser.

Zur Erweiterung unseres Ingenieurteams suchen wir per 1. Februar 2000 oder nach Vereinbarung einen innovativen und kreativen

## Bauingenieur

zur Mitarbeit an einem langfristigen Entwicklungsprojekt. Wenn Sie als Bauingenieur nicht nur statische Berechnungen aufstellen wollen, sondern darüber hinaus auch Interesse an Fragen des Grundbaus, der Akustik, der Ästhetik und der Materialtechnologie haben, wenn Sie sich zudem gerne mit Problemlösungen der Prozessentwicklung und -optimierung befassen möchten oder wenn Sie über Internet in der ganzen Welt nach noch unbekannten Lösungsansätzen forschen möchten, dann könnten Sie vielleicht schon bald bei uns innovativ tätig sein. Voraussetzungen dazu sind: ein abgeschlossenes Studium als Bauingenieur, überdurchschnittliche EDV-Kenntnisse, Ausdauer und Teamfähigkeit. Diese Stelle eignet sich besonders auch für einen sehr jungen, noch unerfahrenen Bewerber.

Gerne erwarten wir Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen mit handschriftlichem Begleitbrief an die untenstehende Adresse. Für telefonische Auskünfte steht Ihnen unser Herr Markus Halter gerne zur Verfügung.

Frau Heidi Hitz c/o Weleco AG · Systemstahlbau · Lagerstrasse 10 · 8953 Dietikon  
Tel. 01 743 36 36 · Fax 01 741 18 65 · E-Mail: [info@weleco.ch](mailto:info@weleco.ch) · Internet: [www.weleco.ch](http://www.weleco.ch)



Wellstahl-  
Technik  
Technique  
d'acier ondulé



Passive  
Schutzsysteme  
Systèmes  
de protection  
passive



Leichtstahlbau  
Construction  
métallique  
légère



KANTON  
NIDWALDEN

TIEFBAUAMT

## Ihr neues Arbeitsfeld als Bauingenieur beim Kanton Nidwalden

Infolge Pensionierung suchen wir beim Tiefbauamt Nidwalden eine/n

### Bauingenieur/in ETH/HTL

Sie werden betraut mit der Projekt- und Oberbauleitung von Strassen- und Wasserbauvorhaben. Diese umfassen Neu- und Ausbauten, Erneuerungen und den baulichen Unterhalt von Strassen. In Ihren Aufgabenbereich fallen die Zustandsüberwachung der Kunstbauten sowie die Nachführung der Strassen- und Kunstbauten-Datenbank. Sie betreuen die Messsysteme des Tiefbauamtes mit Kontrollmessungen im Gelände und an den Bauwerken. Im Weiteren werden Sie die Oberbauleitung des Hochwasserschutzprojektes Engelberger Aa übernehmen.

Ideal ist, wenn Sie neben Ihrer Ausbildung im Bauingenieurwesen Erfahrungen aus dem Strassenbau und dem Wasserbau mitbringen. Wichtig sind uns auch Ihre EDV-Anwenderkenntnisse. Ihre Selbständigkeit erfordert überdies diplomatisches Geschick im Verhandeln und Sozialkompetenz im Umgang mit Behörden, Baufachleuten und Privaten. – Interessiert? Wir freuen uns auf Ihre Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Foto, Zeugniskopien, Referenzen, Gehaltserwartung) bis zum 31. Dezember 1999 an folgende Adresse:

**Personalamt Nidwalden,  
Postgebäude, 6371 Stans**

Weitere Auskünfte erhalten Sie von  
Martin Gut, Kantonsingenieur,  
Telefon 041-618 72 06.

**GSTAAD**

**COME UP – SLOW DOWN**

Dort arbeiten, wo andere Ferien machen

Wir sind ein junges, dynamisches Team in einem Ingenieurbüro mit hohem Auftragsvolumen und brauchen Verstärkung. Deshalb haben wir zwei Stellen zu besetzen: Wir suchen einen

### Bauingenieur HTL

sowie einen

### Konstrukteur

Sie kennen den Stellenwert einer effizienten Projektbearbeitung, verfügen über Erfahrung im konstruktiven Ingenieurbau sowie im allgemeinen Tiefbau und sind offen für eine neue berufliche Herausforderung.

Wir bieten Ihnen verantwortungsvolle Tätigkeiten, moderne Arbeitshilfsmittel und Informatikinstrumente sowie zeitgemäße Arbeitsbedingungen in einer wunderschönen Gegend.

Interessiert? Dann senden Sie uns bitte Ihre Bewerbungsunterlagen. Für telefonische Auskünfte wenden Sie sich bitte an Herrn Egger (033 748 84 22). Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

**Egger**  
Ingenieure AG

Ingenieurunternehmung für Bauplanung und Projektmanagement,  
Mettlen, 3780 Gstaad E-Mail: eggering@bluewin.ch  
Tel.: + 41 (33) 748 84 22 • Fax: + 41 (33) 748 84 20



### Kanton Schwyz

Das Amt für Umweltschutz des Kantons Schwyz sucht auf den 1. April 2000 oder nach Vereinbarung eine/n

### Leiter/in der Abteilung Gewässerschutz

Das Amt für Umweltschutz besteht aus den drei Abteilungen Immissionsschutz, Grundwasser- und Bodenschutz sowie Gewässerschutz. Es beschäftigt 16 Mitarbeiter und ist eines der Pilotämter für die wirkungsorientierte Verwaltungsführung (WOV).

#### Aufgaben:

- Führung der Abteilung Gewässerschutz
- Vollzug des Gewässerschutzgesetzes
- Beratung von Behörden und Privaten
- Begleitung von generellen Entwässerungsplänen
- Projektleitung von Umweltverträglichkeitsprüfungen

#### Anforderung:

- Abschluss als Ingenieur/in ETH, HTL oder vergleichbar
- einige Jahre praktische Erfahrung Gewässerschutz
- Gewandtheit im mündlichen und schriftlichen Ausdruck
- Kompetenz im Umgang mit Kunden und Mitarbeitern
- Bereitschaft für Wohnsitz im Kanton Schwyz

Weitere Auskünfte über Aufgaben, Arbeitsumfeld und Anstellungsbedingungen erteilt Ihnen der Vorsteher des Amtes für Umweltschutz, Martin Zumstein, Telefon 041/819 20 45 und <http://www.sz.ch>.

Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Foto, Referenzen, Zeugniskopien und Handschriftprobe richten Sie bitte bis 17. Dezember 1999 an den Vorsteher des Amtes für Umweltschutz, Martin Zumstein, Postfach 642, 6430 Schwyz.

**Departement des Innern**



## Baudirektion Kanton Zürich

Die Baudirektion Kanton Zürich ist ein zeitgemäßes organisiertes Dienstleistungsunternehmen der kantonalen Verwaltung. Die knapp 1'450 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter erfüllen in den Bereichen Bau, Planung und Umwelt gesetzliche Aufgaben und erbringen vielfältige Leistungen für Bevölkerung und Wirtschaft.

Das **Strasseninspektorat des Tiefbauamtes**, zuständig für den Unterhalt der Staatsstrassen, sucht für die **Unterhaltsregion III in Hettlingen** per sofort oder nach Vereinbarung eine/n teamfähige/n und jüngere/n

## Techniker/in

### Aufgaben

- technische und administrative Unterstützung des Stabsingenieurs
- Bauleitungen von Unterhaltsbauten
- periodische Zustandserfassung der Strassen (Stradat/MSE) sowie Verwaltung von MSE-Daten
- Mithilfe bei baupolizeilichen Belangen
- allgemeine technische und administrative Büroarbeiten

### Anforderungen

- abgeschlossene Ausbildung als Tiefbauzeichner/in mit mehrjähriger praktischer Erfahrung und abgeschlossenes Studium als Techniker/in TS oder gleichwertige Ausbildung, Fachrichtung Strassenbau
- gute EDV-Anwenderkenntnisse
- Selbständigkeit

### Wir bieten

eine abwechslungsreiche und interessante Tätigkeit in einem kleinen Team, einen den Anforderungen und Leistungen entsprechenden Lohn und gut ausgebauten Sozialleistungen. Arbeitsort: Hettlingen.

Hr. R. Lüscher, Stabsingenieur, steht Ihnen für weitere Auskünfte gerne zur Verfügung (Tel.-Nr. 052/305 10 52). Bitte senden Sie Ihre Bewerbung mit Foto und handschriftlichem Begleitbrief an die Baudirektion Kanton Zürich, Dienstleistungszentrum, Personalbereich 1, z.Hd. Frau V. Vonwiller, Walcheturm, 8090 Zürich.

Als weltweit tätiges Unternehmen der Spezialitätenchemie für Bau und Industrie setzen wir auf eine starke Forschung und Entwicklung, innovative Produktionsverfahren und das Qualitäts- und Umwelt-management nach ISO 9001 und 14001.

Dans notre secteur «**chimie pour la construction**», **division bâtiment et génie civil, lieu de travail Echandens**, nous offrons la possibilité à une personne aimant le contact et l'indépendance de se profiler comme:

## Ingénieur Conseil (Suisse romande)

Dans cette activité variée vous démontrez votre intérêt pour la recherche de solutions techniques avantageuses et vous conseillez ingénieurs, architectes, maîtres d'œuvre, administrations et entreprises spécialisées dans le génie civil ou le bâtiment.

Si vous possédez une formation d'ingénieur civil ou de chef de chantier avec quelques années d'expérience, votre candidature nous intéresse. De langue maternelle française avec d'excellentes connaissances en allemand serait un atout supplémentaire.

Etes-vous intéressé? Monsieur Steve Hoffer, tél.no. 021/701 24 25 reste à votre disposition pour tout complément d'information et vous prie d'envoyer votre candidature écrite à l'adresse suivante:

**Sika SA, Sika Service, 27, route de la Chocolatière, 1026 Echandens**



Sika Informationssysteme AG  
Abteilung Personal, Tüffenwies 16–22, 8048 Zürich  
Internet: <http://www.sika.ch>





**P. Meier & Partner AG**  
**Bauingenieurbüro**

Wir sind ein modernes und gut ausgerüstetes Ingenieurbüro mit Hauptsitz in **8853 Lachen/SZ** und Filiale in Niederurnen.

Zur Ergänzung und Verstärkung unseres Teams suchen wir einen

### **Dipl. Bauingenieur ETH/HTL**

mit ausgewiesenen Fachkenntnissen in den Bereichen:

- Wasserbau (inkl. Wildbachverbauungen)
- Siedlungswasserbau
- Straßenbau
- Kunstrichtiger Tiefbau

Bei uns finden Sie:

- Vielseitige, komplexe Aufgaben zur selbstständigen Bearbeitung
- Modernste Infrastruktur
- Kollegiales und angenehmes Arbeitsklima

Wenn Sie sich angesprochen fühlen, so erwarten wir gerne Ihre schriftliche Bewerbung.

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen Herr A. Zavatta und Herr M. Jud zur Verfügung.

**P. Meier & Partner AG**, Bauingenieurbüro,

Tellstrasse 1, 8853 Lachen

Tel. 055 - 442 11 55 // Fax 055 - 442 53 27

E-mail: p.meier@z-online.ch



### **Hochbauamt des Kantons Graubünden**

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir auf den 1. Mai 2000 oder nach Vereinbarung mit Dienstort Chur eine/n

### **dipl. Architektin / dipl. Architekten**

als Projektleiter/in für die Begleitung und Beurteilung subventionierter Bauvorhaben im Bereich des Bildungswesens; Mitarbeit bei kantonalen Bauvorhaben: Erarbeiten von Raumprogrammen und Machbarkeitsstudien sowie Vorbereiten von Architekturwettbewerben.

Wir erwarten von Ihnen ein abgeschlossenes Studium an einer Technischen Hochschule oder eine gleichwertige Aus- und Weiterbildung, mehrjährige Berufspraxis in Entwurf, Planung und Ausführung sowie EDV- und CAD-Kenntnisse, Gewandtheit in Wort und Schrift sowie Fähigkeit in organisatorischen und administrativen Belangen, Sinn für Teamarbeit sowie interdisziplinäres und kostenbewusstes Denken.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Erich Bandi, Kantonsbaumeister, unter Telefon 081 257 36 31.

**Wenn Sie Interesse haben, senden Sie bitte Ihre Bewerbungsunterlagen mit handschriftlichem Begleitschreiben bis 17. Dezember 1999 an das Hochbauamt des Kantons Graubünden, Herr Erich Bandi, Kantonsbaumeister, Loëstrasse 32, 7000 Chur.**

**Locher AG Zürich**  
Bauingenieure und Bauunternehmer

Pelikan-Platz 5  
8022 Zürich  
Telefon 01 218 92 92



Sie suchen eine herausfordernde, entwicklungsähnliche Position als unternehmerisch denkende/r

### **Projektleiter/in und Assistent/in** des Leiters Ingenieurbüro.

Wir suchen in unser Ingenieurbüro eine/n

### **DIPL. BAUINGENIEUR/IN** **ETH oder HTL**

mit fundiertem Ingenieurwissen und mehrjähriger Erfahrung in der Projektleitung von konstruktiven Ingenieurbauten bzw. im Erhaltungsbereich. Eine unternehmerische Zusatzausbildung ist von Vorteil. Zu Ihren ausgewiesenen Stärken zählen Freude an der Akquisition, die Pflege von Kundenbeziehungen und die Führung von Projektteams innerhalb unseres Büros sowie in virtuellen Unternehmen mit Partnerfirmen.

Sie unterstützen als Assistent/in den Leiter des Ingenieurbüros und Mitglied der Geschäftsleitung. Sie sind für die selbstständige Aufbereitung von Verhandlungs- und Entscheidungsgrundlagen, Stellungnahmen und Präsentationen verantwortlich. Planungsaufgaben sowie diverse Koordinationsaufgaben gehen Sie in Zusammenarbeit mit Ihrem Vorgesetzten engagiert an.

Wir bieten eine verantwortungsvolle, vielseitige Stelle in einem jungen Team von motivierten Mitarbeitern. Direkter Kontakt zu unserer Bauunternehmung ermöglicht die Nutzung von Synergien und die Umsetzung unserer Vision modernen Bauens.

Unsere moderne Infrastruktur unterstützt Sie bei der effizienten Projektabwicklung – Sie arbeiten am «Puls» der Stadt Zürich, Nähe Paradeplatz.

Herr R. Bergmann gibt Ihnen gerne weitere telefonische Auskünfte und freut sich über Ihre Bewerbungsunterlagen.

Tel. direkt: 01 218 92 58  
oder E-MAIL: rolf.bergmann@locher-ag.ch

## Diverses

### ANS Architekten und Planer

Zur Lösung und Realisierung vielseitiger und anspruchsvoller Architektur- und Raumplanungsaufträgen suchen wir

- eine **Architektin oder einen Architekten für spezifische Entwurfsarbeiten**
- eine **Architektin oder einen Architekten für konstruktive Aufgaben, verbunden mit deren Realisierung**
- eine(n) wendige(n) «**CAD-Freak**» mit einer Ausbildung auf dem Gebiet Hochbau, zuständig für alle **grafischen Belange** (CAD-System Messerli).

Unser Büro befindet sich im Zentrum von Worb und ist mit den öffentlichen Verkehrsmitteln von Bern aus bequem erreichbar.

Interessiert? So nehmen Sie doch bitte Kontakt auf:

Tel. 031/839 43 47 – Fax 031/839 59 21  
e-mail: [info@exact-nsl.ch](mailto:info@exact-nsl.ch)  
Rolf Nöthiger oder Peter Schlosser



Kundert + Bänziger  
dipl. Ingenieure ETH/SIA  
pat. Ingenieur-Geometer

Vermessung Tiefbau Hydrologie

Wir suchen einen

### Bauingenieur HTL/FH

Wir sind ein kleines, lebhaftes Ingenieurbüro im Zürcher Unterland, nahe der Stadt Zürich.

Unser Aufgabenkreis reicht von der Vermessung über den kommunalen Tiefbau, Gemeindeingenieurwesen, Wasserbau bis zur Hydrologie.

Sie sind ein junger, einsatzfreudiger und vielseitiger Ingenieur mit guten Kenntnissen mindestens in Teilen unseres Arbeitsgebietes. Sie sind bereit, sich flexibel einzusetzen zu lassen.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung. Herr Kundert gibt Ihnen auch gerne weitere Auskünfte.

Ingenieurbüro Kundert + Bänziger  
Dorfstrasse 17, 8155 Niederhasli  
Tel. 01/850 11 81

Für Entwurf und Ausführungsplanung von privaten und öffentlichen Neu- und Umbauten suchen wir initiative/n

### Architektin/Architekten HTL

Sie bringen genügend Berufserfahrung mit und arbeiten selbstständig mit CAD/EDV-Hilfsmitteln.

Wir bieten Ihnen ideale Arbeitsbedingungen in einem kleinen Team in unserem, mit dem SIA-Energiepreis 1986 ausgezeichneten Bürohaus.

### HAAS+PARTNER AG

Ingenieure und Planer  
Grüneckweg 19, 8645 Jona

055/210 61 77  
K. Haas



### Stadt Zürich

#### Präselektion zum Projektwettbewerb Opernhaus-Parking und Freiraumgestaltung Bellevue-Stadelhofen

Veranstalterin	Arbeitsgemeinschaft «Wettbewerb Opernhaus-Parking»: Vereinigung Bellevue und Stadelhofen, Opernhaus Zürich AG, Kanton Zürich und Stadt Zürich
Verfahren (selektiv)	Projektwettbewerb mit vorgeschaltetem Präselektions-Verfahren. Der Wettbewerb untersteht dem Gesetz über den Beitritt des Kantons Zürich zur interkantonalen Vereinbarung über das öffentliche Beschaffungswesen und der Submissionsverordnung des Kantons Zürich. 1. Stufe: Teams können sich wahlweise mit Referenzen und Leistungsnachweisen und/oder mit Lösungsskizzen bewerben. 2. Stufe: Max. 24 Teams werden zu einem Projektwettbewerb eingeladen
Aufgabe	Ziel des Wettbewerbs ist es, eine Projektkonzeption für das unterirdische Parkhaus, dessen Verknüpfung mit dem städtischen Kontext und die Freiraumgestaltung zu finden, welche als Basis für den rechtlich unumgänglichen Gestaltungsplan und die weitere Projektentwicklung dienen kann. Die vorgeschlagenen Konzepte und Projektideen sollen diesen städtebaulich und kulturell wichtigen Ort in der Stadt in seiner Identität verstetigen und für eine künftige Projektentwicklung genügend Spielraum offen lassen.
TeilnehmerInnen	Für die Präselektion sind Bewerbungen von Fachpersonen mit Wohn- oder Geschäftssitz in der Schweiz oder in einem Vertragsstaat des GATT/WTO-Übereinkommens über das öffentliche Beschaffungswesen zugelassen, soweit dieser Staat Gegenrecht gewährt. Gesucht werden Teams, die sich mindestens aus 1 ArchitektIn und 1 LandschaftsarchitektIn zusammensetzen. Der Beizug von SpezialistInnen (Verkehrsfachleute, BauingenieurInnen, LichtexpertenInnen, Kunstschauffende etc.) ist erwünscht.
Preissumme	Für Preise und Ankäufe stehen SFr. 185'000.– zur Verfügung.
Bewerbungen Beurteilungskriterien	Wettbewerbssprache ist Deutsch. Die einzureichenen Unterlagen und entsprechenden Beurteilungskriterien sind je nach gewähltem Selektions-Verfahren aus dem Leitfaden zur Präselektion ersichtlich.
Unterlagenbezug	Ab 10. Dezember 1999 können die Unterlagen zur Bewerbung (in Papierform) entweder abgeholt, gegen ein adressiertes und frankiertes Rückantwortcouvert (Format C4) beim <b>Amt für Städtebau der Stadt Zürich, Lindenhofstr. 19, Postfach, 8021 Zürich</b> , angefordert, oder auf der Homepage der Stadt Zürich, unter <a href="http://www.stadt-zuerich.ch/opernhaus">www.stadt-zuerich.ch/opernhaus</a> abgerufen werden.
Eingabefrist Eingabeadresse	Die Bewerbungen sind bis zum <b>Freitag, den 25. Februar 2000</b> , spätestens 17.00 Uhr, an das <b>Tiefbauamt der Stadt Zürich, Verkehrsplanung, Büro Nr. 224, Amtshaus V, Werdmühleplatz 3, 8001 Zürich</b> , einzureichen. Bei Einsendungen mit der Post ist das Datum der Ankunft am Eingabebereich massgebend, nicht der Poststempel!
Fachpreisgericht	Sibylle Aubort Raderschall, Meilen; Stefan Bitterli, Kantonsbaumeister Kanton Zürich; Franz Eberhard, Direktor Amt für Städtebau der Stadt Zürich; Prof. Christophe Girot, Versailles; Gabriele Kiefer, Berlin; Adolf Krischanitz, Wien; Peter Stünzi, Direktor Gartenbau- und Landwirtschaftsamt der Stadt Zürich
Rechtsmittel- belehrung	Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen seit der Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Zürich schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde muss einen Antrag, eine Darstellung des Sachverhaltes sowie eine Begründung enthalten. Diese Ausschreibung ist beizulegen.

# Messerli BAUAD

Bauadministration

- **Kostenvoranschlag**
- **Ausschreibung nach NPK**
- **Angebotsvergleich**
- **Werkvertrag**
- **Baubuchhaltung**
- **Baukostenkontrolle**
- **Adressverwaltung**
- Die Bauadministration für Ihre Zukunft  
Milleniumkompatibel bis ins 3. Jahrtausend.

# ELITENT

Architektur CAD für PC

## ► 3D CAD Programm

Bearbeiten Sie Ihr Objekt aus einer beliebigen Ansicht, entsprechende Änderungen an Plänen (Fassaden, Grundrisse, Schnitten) übernimmt das Programm.



## ► Parametrik von Bauteilen

Damit die Architekturbauteile beliebige Konstruktionsvarianten annehmen können setzen wir die Parametrik ein. Sie wählen die Konstruktion, die Software übernimmt die Plananpassung.

## ► Darstellungstiefen

Für die korrekte Plandarstellung nach SIA400 sorgt die integrierte Darstellungstiefe. Wählen Sie den Massstab, der Plan passt seine Darstellung automatisch an.

# ROLAND MESSERLI AG

INFORMATIK

Pfadackerstrasse 6  
Tel. : 056 / 402 12 55  
Fax : 056 / 402 14 55

CH-8957 Spreitenbach  
E-Mail: [info@messerliro.ch](mailto:info@messerliro.ch)  
Internet: [www.messerliro.ch](http://www.messerliro.ch)

# Wer macht was?

## Abdichtungen

RASCOR International AG,  
8165 Oberweningen  
System Engineering für wasserdichte  
Bauten. Ausführungsunternehmen überall in  
Ihrer Nähe!  
Zentrale Informationsstelle:  
Tel. 01/857 11 11, Fax 01/857 11 00  
E-Mail: [info@rascor.com](mailto:info@rascor.com) / [www.rascor.com](http://www.rascor.com)  
RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82  
8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11  
Fax 01/301 10 31  
SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttenz, Steg, St. Gallen

## Abdichtungs-Engineering

RASCOR Engineering AG,  
8165 Oberweningen  
Tel. 01/857 11 21, Fax 01/857 11 00  
[engineering@rascor.com](mailto:engineering@rascor.com) / [www.rascor.com](http://www.rascor.com)  
vorbeugende und sanierende Abdichtungs-  
planung im Hoch-, Tief- und Ingenieur-  
Spezialtiefbau, Weisse Wanne Konzepte

## Akkreditiertes Baustoffprüfinstitut

IMP Bautest AG, Inst. für Mat.-Prüfung  
Hauptstrasse 591, 4625 Oberbuchsiten  
Tel. 062/3 899 899, Fax 062/3 899 890  
Freiburgstrasse 25, 3280 Murten  
Tel. 026/670 07 07, Fax 026/670 07 08

LPM AG  
Tannenweg 10, 5712 Beinwil am See  
Tel. 062/771 55 55, Fax 062/771 55 64

## Akkreditiertes Baustoffprüflabor

VersuchsStollen Hagerbach AG  
7320 Sargans  
Tel. 081/725 31 71, Fax 081/725 31 70  
[www.vsh-ag.ch](http://www.vsh-ag.ch), e-mail: [vsh@vsh-ag.ch](mailto:vsh@vsh-ag.ch)  
VSH Baustoffprüflabor AG, 6454 Flüelen  
Tel. 041/872 09 71, Fax 041/872 09 70

## Akkreditiertes Prüflabor

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Akustik

Imhof Akustik AG Ingenieurbüro,  
9043 Trogen  
Internet: [www.imhofakustik.ch](http://www.imhofakustik.ch)  
Tel. 071/340 00 20, Fax 071/340 00 21

## Altlasten

BMG ENGINEERING AG  
(s. anal. Labor)  
Ifangstrasse 11, 8952 Schlieren  
Tel. 01/732 92 92, Fax 01/730 66 22  
Internet: <http://www.bmgeng.ch>  
GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Analytisches Labor

BACHEMA AG,  
Analytische Laboratorien  
Rütistrasse 22, 8952 Schlieren  
Tel. 01/738 39 00, Fax 01/738 39 90  
Wasser- und Bodenuntersuchungen  
BMG UMWELTLABORS  
(s. Altlasten)  
Chemische Analytik, Probenahmen,  
Okotoxikologie, Verfahrenstechnik  
Ifangstrasse 11, 8952 Schlieren  
Tel. 01/732 92 92, Fax 01/732 92 11  
Internet: <http://www.bmgeng.ch>  
BODEN & WASSERUNTERSUCHUNGEN  
IMP Analytik (s. Umweltanalytik)

## Ankerstahl

Gewichtsrolltechnik auf Stahl S.500/S.900  
Edelstahl glatt – gerippt, Ankertechnik  
AVT Anker + Vorspanntechnik AG  
1712 Tafers, Telefon 026/494 20 44,  
Fax 026/494 20 16  
avt@element.ch

## 3Ankerstangen

STAHLTON AG  
Riesbachstrasse 57, 8034 Zürich  
Tel. 01/384 89 90, Fax 01/422 11 16

## ArchCAD/Bauadmini- stration MAC+BAU auf Apple Macintosh/Windows

ArchCAD/MAC+BAU für integrale Bau-  
planung. Umfassendes Kursangebot für  
ArchCAD und MAC+BAU. Gerne beraten  
wir Sie unverbindlich.  
IDC AG, L.Desserrich,  
Langensandstrasse 74, 6005 Luzern,  
Tel. 041/368 20 70, Fax 041/368 20 79  
www.idc.ch / E-Mail: [mail@idc.ch](mailto:mail@idc.ch)

## Architekturmodelle

SCHALK MODELBAU AG  
8050 Zürich, Tel. 01/302 64 11  
5512 Wohlenbach, Tel. 056/491 37 37  
SCHNÜRIGER Modellbau,  
8953 Dietikon, Überlandstrasse 16  
Telefon 01/740 27 57  
WASSMANN AG, MODEL+ PROTOTYPEN  
5102 Rapperswil, Tel. 062/897 37 77  
6430 Schwyz, Tel. 041 810 00 45

## Architektur-Visualisierung

ARCHITRON-Zürich  
Architektur und Künstliche Welten  
Tel. 01/350 78 08, Internet: [www.architron.ch](http://www.architron.ch)  
BUSINESS IMAGES AG  
[www.businessimages.ch](http://www.businessimages.ch)  
Badenerstr. 26, 5413 Birmensdorf (AG)  
Tel. 056/210 1200, Fax: 056/210 1204  
www.3D STUDIO.li, Digital Service  
Tel. 057/384 18 64, [info@3dstudio.li](mailto:info@3dstudio.li)  
ETTLIN & GRANDO GmbH, 8127 Forch  
Tel. 01/982 22 00, Fax 01/982 22 23  
MATHYS – AGV, Technopark Zürich  
• Visualisierung • Simulation • Animation  
Tel. 01/445 17 55, Fax 01/445 17 56  
Internet: [www.visualisierung.ch](http://www.visualisierung.ch)

## Armierungsnetze und Distanzkörbe

RUWA Drahtschweisswerk AG,  
3454 Sumiswald, Tel. 034/432 35 35  
Internet: [www.ruwa-ag.ch](http://www.ruwa-ag.ch)

## Asbestentfernung

BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon,  
Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

## Baugrunduntersuchungen

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)  
KIEFER + STUDER AG, 4153 Reinach BL  
Geotech. SIA/USIC, Tel. 061/711 94 76

## Bau-Informatik

INTERGRAPH:  
Gesamtlösungen für die Baubranche:

- Anlagenbau
- Anlagenplanung und -betrieb
- Ingenieurwesen, Hoch und Tiefbau
- Geographische Informationssysteme (GIS)

INTERGRAPH (Schweiz) AG  
Thurgauerstrasse 40, 8050 Zürich  
Tel. 01/308 48 48, Fax 01/308 49 19

## Baukühlung/-lüftung Brandschutz im Tunnel

DMT-Gesellschaft für Forschung und  
Prüfung mbH  
Franz-Fischer-Weg 61, D-45307 Essen  
Tel. +49 201/172-1483,  
Fax +49 201/172-1735  
e-mail: Schlotte@dmf-p.cubis.de

## Bauliche Erneuerung Materialtechnologie Bauwerkssicherheit

KWH Bautechnologen AG  
Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung  
Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

# Wer macht was?

WOLFSEHER UND PARTNER AG  
Beratende Bauingenieure und Materialtechnologen Technologie-Zentrum  
Webereistr. 68, 8134 Adliswil  
Tel. 01/709 15 15, Fax 01/709 15 50  
Büros Zürich, Bern, Basel, Baar

**Bauphysik + Akustik**  
Eggenberger Bauphysik AG, 3401 Burgdorf  
Tel. 034/422 87 66, Fax 034/422 24 15  
Region Zürich Tel. /Fax 056/406 61 68  
Region Basel Tel. /Fax 061/281 20 70  
Region Fribourg Tel. /Fax 026/674 24 30

**Baustoffprüflabor**  
EUB Prüflabor für Erdbau, Umwelt und Baustoffe  
Stauffacherstrasse 130A, 3014 Bern  
Tel. 031/332 81 52, Fax 031/331 18 53  
IMP Bautest AG (s. Betonlabor)

**Bauteilbörse Zürich**  
Seconhand-Bauteile aller Art, vom Ersatzteil bis zu ganzen Gebäuden  
Beratung, Planung, Vermittlung, Verkauf  
www.bfb.ch, Tel. 01/306 90 90, Fax 91

**Bauthermographie/n<sub>50</sub>- und Luftdichtigkeitsmessungen**  
Bestandesaufnahmen, Kontrollen, Ortung von Lufleckstellen, GLÖMET AG, Horgen  
Tel. 01/725 75 76, Fax 01/725 75 14

**Bauwerkserhaltung**  
E. WINKLER + PARTNER AG  
Rikonerstrasse 4, 8307 Effretikon  
Tel. 052/354 21 11, Fax 052/343 19 95  
• Zustandserfassung • Zustandsbeurteilung  
• Potentialmessungen • Statik • Expertisen  
• Proj./Baul. von Instandsetzungen  
Zweigniederlassungen:  
Altendorf, Chur, Glarus, Herisau, Luzern, Sarnen, Schänis, Winterthur, Zürich, Zug

**Bestandesaufnahmen**  
Architektur-Photogrammetrie  
SCHENKEL VERMESSUNGEN AG,  
Lindenbachstrasse 9, 8006 Zürich  
Tel. 01/361 07 00, Fax 01/361 56 48

**Betonlabor**  
GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)  
IMP Bautest AG, Inst. für Mat.-Prüfung  
Hauptstrasse 591, 4625 Oberbuchsiten  
Tel. 062/389 99 99, Fax 062/389 98 90  
Freiburgstrasse 25, 3280 Murten  
Tel. 026/670 07 07, Fax 026/670 07 08

**– Betonlabor  
– Straßenbaulabor**  
IMP Bautest AG  
(s. akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

**Betonbohren/Betonfräsen**  
SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

**Beton- und Naturstein-Untersuchungen**  
IMP AG  
(s. akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

**Betonsanierungen**  
RENESCO AG,  
Binzmühlestrasse 82, 8050 Zürich,  
Tel. 01/301 10 11, Fax 01/301 10 31  
SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen  
SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372,  
8050 ZURICH, TELEFON 01/316 11 11

**Boden- und Felsanker**  
AVT Anker + Vorspanntechnik AG  
1712 Tafers, Tel. 026/494 20 44  
Fax 026/494 20 16  
avt@element.ch  
STAHLTON AG  
Riesbachstrasse 57, 8034 Zürich  
Tel. 01/384 89 90, Fax 01/422 11 16

**Brandschutz**  
**Brandabschottungen**  
BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon,  
Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

**Brandschutzdämmungen**  
SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Hölderli 26  
Tel. 052/235 21 21, Fax 052/232 68 14

**Brand- und Wasserschadensanierung**  
BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon,  
Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

**Briefkastenanlagen**  
Kehler Metallbau AG, 4123 Aeschwil  
Tel. 062/481 81 81, Fax 061/481 25 84

**CAC/CAM für Stahl, Glas, Dach+Wand, Holz: bocad-3d**  
Integriertes CAD- und AV-System von bocad-Software GmbH, Am Umweltpark 7, D-44793 Bochum, Tel. 0049/234/65078 Fax 65079, www.bocad.de

**CAD-Dienstleistung**  
Animation/Präsentation, Detailplanung, Werkplanung, Datenaustausch, Gebäudeaufbau etc.  
HLM Domenig, 7203 Trimmis  
Tel. 081/353 27 78, Natel 079/681 26 60  
E-mail: bfa@bluewin.ch

**Cofratol-Rohre**  
AVT Anker + Vorspanntechnik AG  
1712 Tafers,  
Tel. 026/494 20 44, Fax 026/494 20 16  
avt@element.ch

**MesserliCAD**  
**Elite NT auf PC**  
**BAUAD/EKP/FIBU/LOHN**  
Branchenspezifische Software für Architekten, Bauingenieure, Elektro-Installateure/Planer, Integrale CAD, Baudatenmanagement, Devisierung mit Kostenkontrolle, Ihr EDV-Partner im Bauwesen mit über 5000 Installationen IN DER SCHWEIZ.

ROLAND MESSERLI AG INFORMATIK, CH-8957 Spreitenbach,  
Tel. 056/402 12 55, Fax 056/402 14 55  
E-Mail: info@messerli.ch  
Internet: www.messerli.ch  
Filialen in: Luzern, Basel, Bern, Lausanne

**CAD ALLPLAN und ALLPLOT**  
Branchenspezifische Gesamtlösungen für Architekten und Bauingenieure  
Nemetschek FIDES & Partner AG  
Hertistrasse 2c, 8304 Wallisellen  
Tel. 01/839 76 76, Fax 01/839 76 99  
2501 Biel/Bienne  
Tel. 032/328 15 80, Fax 032/322 93 11  
PTO P. Petillo, 5212 Horgen b. Brugg  
Tel. 056/442 12 32, Fax 056/442 25 36  
CDS Bausoftware AG,  
Bernecker Strasse 231, 9435 Heerbrugg  
Tel. 071/727 94 94, Fax 071/727 94 95  
ACOSOF SA, 1870 Monthey  
Tel. 024/471 94 81, Fax 024/471 94 83

**CAD AutoCAD/\*MGB\*-Baucad**

Gesamtlösungen für Bauingenieure und Architekten, Unverbindliche Vorführungen, MGB Data AG, Rüti, Tel. 055/260 10 11  
MGB Data AG, Chur, Tel. 081/250 56 46

**CAD und Bauadministration für das Bauwesen**  
Vom einfachen Devisierungsmodul bis zur Elementmethode mit Verbindung zum CAD HEINIGER & PARTNER AG, 8620 Wetikon, Hofstrasse 96A, Telefon 01/934 43 11, Fax 01/934 34 77

**CAD Bauinformatik für Ingenieure + Architekten**  
Grösses professionelles Softwareangebot  
• Statik • Grundbau • Devisierung • CAD, CADdy für Hoch- und Tiefbau: GEP • GIS • Strasse • Architektur, europaweit über 70 000 Installationen.

INGWARE GmbH, Bau-Informatik,  
Seestrasse 78, 8703 Erlenbach,  
Tel. 01/910 34 34, Fax 01/910 34 35  
www.IngWare.ch / www.CADDy.ch

**CAD Speedikon, Strakon Facility Management**

Das umfassende CAD-System für die Baubranche. Gesamtlösungen im Bereich Architektur, Ingenieurwesen und Facility Management, Flash, Fenas und Econ-IPP für statische (und dynamische) Berechnungen. Alle Software-Module sind auf PC unter Windows NT oder UNIX verfügbar.  
WALDER+TRÜEB ENGINEERING AG  
Tannackerstrasse 2, 3073 Gürbetal  
Tel. 031/951 21 24, Fax 031/951 81 06  
http://www.rzw.ch

**CAD für Ingenieure mit STRATIS UND RIBTEC**

WIESER BAUINFORMATIK AG  
Rorschacherstr. 21, 9000 St.Gallen  
Tel. 071/245 84 54, Fax 071/245 01 03  
Branchenspezifische Lösungen für Hoch- und Tiefbau

**V+Z CAD vom Architekten**

VIFIAN + ZUBERBÜHLER AG  
Architekturbüro, 8904 Aesch,  
Telefon 01/737 38 11,  
Marktleader mit AutoCAD • Einfach erlernbar • Stark im Entwurf • Effizient für Projekt/Werkpläne und Ausmass • Unverbindliche Vorführung

**cadwork**

CAD für Bauingenieure und Architekten  
cadwork informatik AG, 4051 Basel,  
Tel. 061/278 90 10, Fax 061/278 90 20

**CAD, Scanning und PlotService**

aller Plan- und Dateiformate  
CAD DATATECH AG, Baslerstrasse 96,  
4123 Aeschwil  
Tel. 061/486 66 60, Fax 061/486 66 99

**CAD-Zeichnungsservice**

Bauingenieurpläne im Hoch- und Tiefbau auf ALLPLOT, Würthli AG, 3550 Langnau  
Tel. 034/402 15 22, Fax 034/402 15 42

**Dienstleistung**

(s. CAD-Dienstleistung)

**3D Studio VIZ/MAX**

Business Images AG

(s. Architektur-Visualisierung)

**Erschütterungen/Lärm/Dynamik/Messungen**

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

**Erschütterungen/Messungen**

KIEFER + STUDER AG, 4153 Reinach BL  
Geotech. SIA/USIC, Tel. 061/711 94 76

**Expertisen an beschichteten Metallfassaden**

Ausschreibungen und Beratungen  
M. Harzenmoser, Schützenwiesweg 4,  
9240 Uzwil  
Tel. 071/951 76 76, Fax 071/951 58 13

**Facility Management ALLFA und AutoFM**

Beratung und Realisierung von Lösungen für den Gebäudeverwalter und Facility Manager

Nemetschek FIDES & Partner AG  
Hertistrasse 2c, 8304 Wallisellen  
Tel. 01/839 76 76, Fax 01/839 76 99

**Feng Shui**

Feng Shui Beratungen  
Schweizerisches Institut für Europäisches Feng Shui, Postfach, 8424 Embrach  
Tel. 01/881 79 88, Fax 01/881 79 87

**Frischbetonkontrollen**

LPM AG  
(s. Akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

**Geologie – Geotechnik – Geophysik**

GEOTEST AG, 3052 Zollikofen BE,  
Tel. 031/911 01 82, Fax 031/911 51 82  
4587 Aetingen SO, 6374 Buochs NW,  
1033 Cheseaux s.L. VD, 1700 Fribourg,  
6048 Horw LU, 1920 Martigny VS,  
9008 St. Gallen, 8008 Zürich

**GIS: Beratung/  
Räumliche Datenanalyse**

GEODATA Gfeller, CH-8640 Rapperswil  
Tel. 055/214 36 30, Fax 055/214 36 31  
geodata@bluemail.ch

**Gussasphalt/Abdichtungen  
Bauunternehmung/Holzbau**

Keller + Co. AG, 8031 Zürich  
Tel. 01/271 36 33, Fax 01/272 40 13  
http://www.kelleroag.ch

**Hebe- und Verschiebetechnik**

HEBAG AG, 8405 Winterthur  
Tel. 052/233 57 44, Fax 052/233 57 45  
ITEN Gebäudeverschiebung + Hebetechnik  
6315 Oberägeri www.itenbau.ch  
Tel. 041/754 54 54, Fax 041/754 54 55

**Heizwände/Konvektoren**

BORER TECHNIK AG  
Industriestrasse 81, 4227 Büsserach  
Tel. 061/785 61 11, Fax 061/785 61 12

**Industriewartung**

BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon,  
Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

**Injektionen**

RASCOR International AG,  
8165 Oberweningen  
System Engineering für wasserdichte Bauten. Ausführungsunternehmen überall in Ihrer Nähe!  
Zentrale Informationsstelle:  
Tel. 01/857 11 11, Fax 01/857 11 00  
E-Mail: info@rascor.com / www.rascor.com  
RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82  
8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11  
Fax 01/301 10 31  
SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen  
SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

**Injektionsanker und Pfähle**

RUWA Drahtschweisswerk AG,  
3454 Sumiswald, Tel. 034/432 35 35  
Internet: www.ruwa-ag.ch

**Isolierungen**

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Hölderli 26  
Tel. 052/235 21 21, Fax 052/232 68 14

**Kellerfensterzargen und Kellerfenster**

RUWA Drahtschweisswerk AG,  
3454 Sumiswald, Tel. 034/432 35 35  
Internet: www.ruwa-ag.ch

**Klebebewehrungen**

AVT AG, Marienhilfstrasse 51, 1712 Tafers  
Tel. 026/494 20 44, Fax 026/494 20 16  
avt@element.ch  
RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82  
8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11  
Fax 01/301 10 31

# Wer macht was?

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

STAHLTON AG Riesbachstr. 57, 8034 Zürich, Tel. 01/384 89 70, Fax 01/422 11 16

## Kranbau und Fördertechnik

Marti-Dytan AG, Dytan-Kranbau, 6048 Horw, Tel. 041/209 61 61, Fax 041/209 61 62

## Lärmbekämpfung und Akustik

INGENIEURBÜRO MEYER & SCHALTEGGER AG 9000 St.Gallen, Singenbergstrasse 18, Telefon 071/223 78 08, Telefax 071/223 39 42

## Lärmschutz

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG 8401 Winterthur, Tel. 052/235 21 21 Lärmekämpfung und Akustik, Beratung, Projektierung, Schallschutzanlagen, Messungen

SIEGFRIED KELLER AG, Lärmschutz, Industriestrasse 45, 8304 Wallisellen Tel. 01/839 65 50, Fax 01/839 65 80 yelaermensch@ siegfried-keller.ch

## Lärmschutz/Schallschutz

HBT-ISOL AG, 5620 Bremgarten Tel. 056/648 41 11, Fax 056/648 41 18 www.laermensch.ch; Email info@hbt-isol.ch

## Lüftungs- und Klimakomponenten

Hesco (Schweiz) AG Waldstr. 125, 8830 Rüti/ZH Tel. 055/250 71 11, Fax 055/ 250 73 10 www.hesco.ch, E-mail: hesco@hesco.ch Luftdurchlässe, Linear- und Konvektorenfilter, Brandschutzkappen, Volumenstromregler, Deckenkühlelemente, Laborlüftungssysteme

## Materialprüfung

LPM AG (s. Akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

## Mauerentfechtungen

RASCOR International AG, 8165 Oberweningen System Engineering für wasserdichte Bauten. Ausführungsunternehmen überall in Ihrer Nähe! Zentrale Informationsstelle: Tel. 01/857 11 11, Fax, 01/857 11 00

RENECO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen

## Metall-Normtüren

BRANDER AG, 8162 Steinmaur Tel. 01/853 06 22, Fax 01/853 06 75

## Mineralfarben

KEIMFARBEN AG, 9435 Heerbrugg Produktion, Vertrieb, Beratung, Tel. 071/722 40 25, Fax 071/722 45 85

## Natursteine

Eckardt Natursteine AG Natursteinlieferungen und -arbeiten 8604 Hegnau-Volketswil, Maiacherstrasse 44 Tel. 01/947 20 20, Fax 01/947 20 21 http://www.eckardt.ch

Gebr. Müller AG, 8732 Neuhaus SG Tel. 055/286 30 00, Fax 055/282 42 50

J. & A. Kuster AG, 8807 Freienbach, Tel. 01/784 25 25, Fax 01/785 04 52

## Natursteinfassaden

Eckardt & Hofmann Naturstein-Bau AG, 8604 Hegnau-Volketswil, Maiacherstrasse 44 Tel. 01/947 20 20, Fax 01/947 20 21 http://www.eckardt.ch

## Neutralisation

PANGAS, Postfach, CH-6002 Luzern Tel. 041-319 95 00, Fax 041-319 97 50 http://www.pangas.ch, E-Mail: info@pangas.ch

## PC-Schulung in Ihrem Büro

ALLPLAN-CAD, MesserliCAD u.a. Internet, Microsoft, Stardivision u. v. mehr HLM Domenig, 7203 Trimmis Tel. 081/353 27 78, Natel 079/681 26 60 E-mail: bfa@bluewin.ch

## Pfahlprüfungen

DE CERENVILLE GEOTECHNIQUE SA 1024 Ecublens, Telefon 021/691 24 91 GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Poggendorf Group (Schweiz) AG

### Küchen + Bäder

Schachenhof 4, 6014 Litau Tel. 041/250 75 75, Fax 041/250 75 76

## Potentialfeldmessungen Qualitätssicherung

ANDREAS STEIGER & PARTNER AG, Beratende Bauingenieure SIA USIC, Pilatusstrasse 30, 6003 Luzern, Tel. 041 227 51 01, Fax 041 227 51 02

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

IMP Bautest AG (s. akkreditiertes Baustoffprüfinstitut)

KWH Bautechnologen AG, Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung, Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

## Quellfassungen

Quellfassungen, Brunnenbau O. Wyss AG, 3537 Eggwil Tel. 034/491 21 11, Fax 034/491 21 10

## Sanitäre Anlagen, Spenglerei

Renovationen / Neubauten Sämtliche Spezialarbeiten im Spenglerei- und Sanitärbereich. FACKLAM GmbH Hammerstrasse 174, 4057 Basel Tel./Fax 061/692 88 33

## Schädlingsbekämpfung

RATEX, H. Fäh & Co. AG, 8026 Zürich, Militärstrasse 90 Tel. 01/241 33 33, Fax 01/241 32 20 http://www.ratex.ch, e-mail: ratex@blue-win.ch

## Schadstoffentfernung

Abbau von mit Giftstoffen belasteten Anlagen und Entsorgung von Gebäuden. BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon Reuss-Strasse 9, Tel. 041/455 0 111

## Schallschutz- und Schwingungstechnik

HBT-ISOL AG, Wohlerstrasse 41, 5620 Bremgarten Tel. 056/648 41 11, Fax 056/648 41 18

## Schreinerei, CNC, Formenbau

Bezzola & Cie. AG, 7550 Scuol Tel. 081/864 94 44, Fax 081/864 10 48

## Schulung

(s. PC-Schulung)

## Schwimmbadplanung und -bau

Vivell & Co AG, 4616 Kappel SO Tel. 062/216 45 25, Fax 062/216 40 59

## Spielplatzgeräte

HAGS Oeko-Handels-AG, Spielplatzeinrichtungen Schuppisstrasse 13, 9016 St. Gallen Tel. 071/288 05 40, Fax 071/288 05 21 www.hags.ch/E-mail: info@oeko-handels.ch

## Spritzbeton

LAICH SA, 6670 Avegno Spritzbeton, Gunit, Sandstrahlen Tel. 091/796 17 22, Fax 091/796 25 54 RENESCO AG, Binzmühlestrasse 82 8050 Zürich, Tel. 01/301 10 11 Fax 01/301 10 31

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/436 45 70 Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich Tel. 01/316 11 11

## Stahl- und Kunststoff-Fasern

RUWA Drahtschweisswerk AG, 3454 Sumiswald, Tel. 034/432 35 35 Internet: www.ruwa-ag.ch

## Stahlfaserbeton

Dramix®-Stahlfaserfasern ISO 9001 für • Spritzbeton im Tunnelbau • Fels- und Baugrubensicherungen • Bodenplatten und Überzüge • Wohnungsbau, Betonfertigteile Bekert (Schweiz) AG, 5400 Baden Telefon 056/221 56 60, Telefax 056/221 56 66

FINIBATI AG, Bahnhofplatz 9, 2502 Biel Tel. 032/327 25 60, Fax 032/327 25 67

## Strassenbaulabor

EMPA Dübendorf, CH-8600 Dübendorf, Abteilung 113, Strassenbau/Abdichtungen Tel. 01/823 55 11, Fax 01/821 62 44 www.empa.ch/ab113

IMP Bautest AG, Inst. für Mat.-Prüfung Hauptstrasse 591, 4625 Oberbuchsiten Tel. 062/389 98 99, Fax 062/389 98 90 Freiburgstrasse 25, 3280 Murten Tel. 026/670 07 07, Fax 026/670 07 08

## Strömungsberechnungen/CFD

Luftströmungen in Räumen, Gebäuden und Umgebung für Energie, Komfort, Sicherheit AIR FLOW CONSULTING ALOIS SCHAELEN, Langmauerstrasse 109, 8006 Zürich, Tel. 01/350 35 95, Fax 01/350 35 96

## Taucherarbeiten/Wasserbauarbeiten

WILLY STÄUBLI ING. AG, 8045 Zürich Telefon 01/462 12 33 Sämtliche Spezialarbeiten im Über- und Unterwasserbereich

## Trennwände

Contraton AG/SAKA AG Trennwände für Büro/Industrie+Wc und Duschkabinen Distelbergstr. 1, 5035 Unterentfelden Tel. 062/723 76 76, Fax 062/723 67 37 email: info@contraton.ch

## Trennwände und Kabinen-anlagen, Vitrinenbau

CHRISTEN + PARTNER AG, Projektierung, Design und Bau von mobilen Kabinen- und Trennsystemen in Glas, Metall und Holz, 4461 Boeckten, Tel. 061/981 55 81, Fax 061/981 55 83

## Trennwände • Werkkabinen

Leicht verstellbare Blätter-Trennwände TREWAG AG, Industriestrasse 1, 8117 Fällanden, Telefon 01/825 43 85

## Treppen

COLUMBUS-TREPPIEN AG 9245 Oberbüren, Telefon 071/955 96 00, Telefax 071/955 96 60 Spindel-, Wangen-, Estrich-Spezialtreppen aus Holz und Stahl

## Trocknung

siehe Entfeuchtung (Wasserschaden-Sanierung, Isolations-Trocknung)

## Trocknungs-Service

BELFOR (Suisse) AG, 6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9, Telefon 041/455 0 111

## Umweltanalytik

BACHEMA AG, Analytische Laboratorien, Rütistrasse 22, 8952 Schlieren, Tel. 01/738 39 00, Fax 01/738 39 90 Wasser- und Bodenuntersuchungen

BMG UMWELTLABORS (s. Analytisches Labor)

IMP Analytik Hauptstrasse 591, 4625 Oberbuchsiten Tel. 062/3 899 899, Fax 062/3 899 890 Freiburgstrasse 25, 3280 Murten Tel. 026/670 07 07, Fax 026/670 07 08

## Umweltverträglichkeitsprüfung

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Unterquerungsarbeiten/Microtunneling/Schlagvortrieb mit Stahl-, Beton-, Eternit- und Kunststoffrohren bis ø 1200 mm/bis 150 m Länge

TRENCHAG AG, 8305 Dietlikon Tel. 01/833 22 05, Fax 01/833 22 45

## Virtuelles Büro ALLaska EDM

Electronic Document Management: Standortunabhängige Daten- und Projekt-Verwaltung.

Nemetschek FIDES & Partner AG Hertistrasse 2c, 8304 Wallisellen Tel. 01/839 76 76, Fax 01/839 76 99

## Visualisierung

MATHYS – AGV, Technopark Zürich (siehe Architektur-Visualisierung)

## Vorspanntechnik

AVT Anker + Vorspanntechnik AG, 1712 Tafers Tel. 026/494 20 44, Fax 026/494 20 16 avi@element.ch

FREYSSINET AG, 8306 Brüttisellen, Tel. 01/834 00 36, Fax 01/834 00 38

STAHLTON AG Riesbachstrasse 57, 8034 Zürich Tel. 01/384 89 90, Fax 01/422 11 16

VSL (Schweiz) AG, Lyssach Tel. 034/447 99 11, Fax 034/445 43 22

## Wasseraufbereitung/Abwassertechnik

Culligan-Zier AG, 8422 Pfungen Tel. 052/315 38 21, Fax 052/315 28 04

## Wasserfassungen

O. Wyss AG (s. Quellfassungen)

## Wärmepumpen

Stiebel Eltron AG, 4133 Pratteln Netzibodenstr. 23c, Tel. 061/816 93 33, Fax 061/816 93 44

## Zeichnungsbüro

Plan- und Detailbearbeitung im Ingenieur-Hochbau/Devisierung. Jürg Wichser – Bautechnisches Büro, Bahnhofstrasse 41, 8400 Winterthur Tel. 052/232 94 54, Fax 052/213 01 41